

# **Working Safely with Ornamental Trees: Protecting Yourself, Your Team, and Your Trees Fatality File – Spanish**

## **Dos Trabajadores Resultan Heridos Cuando uno de ellos Queda Atrapado en una Trituradora de Árboles**

Aproximadamente a las 2:30 p. m. del 23 de junio de 2012, el Empleado n.º 1, el Empleado n.º 2 y un compañero de trabajo estaban empleados como obreros por una empresa que se dedicaba al cuidado de árboles y arbustos ornamentales. Estaban trabajando en la ciudad de Los Ángeles, California. Estaban retirando un árbol cuando una cuerda atada al Empleado n.º 1 se enredó en una trituradora de árboles. Otro trabajador, que era su capataz en funciones, apagó rápidamente la trituradora. La narración no aclaraba si el capataz era el compañero de trabajo mencionado en la primera frase. Se llamó al Departamento de Bomberos de la ciudad de Los Ángeles.

El empleado n.º 1, el empleado n.º 2 y el compañero de trabajo que presenciaron el incidente fueron trasladados a la sala de urgencias del Hospital Saint John's en Santa Mónica, California. El empleado n.º 1 sufrió fracturas en las costillas, un pulmón perforado y fracturas en el brazo izquierdo, el pulgar y la muñeca. Estuvo hospitalizado durante dos días. El empleado n.º 2 sufrió lesiones abdominales y estuvo hospitalizado durante más de una semana. El Departamento de Bomberos notificó el incidente a Cal/OSHA, que acudió al lugar el 9 de julio de 2012.

Dado que ya no se estaba trabajando, el inspector se dirigió a la oficina del empleador en Reseda, donde inició una investigación tras celebrar una reunión inicial con la dirección y obtener

permiso para inspeccionar. Las citaciones generales emitidas al empleador incluyen: 3203(a)(4) No reconocer el peligro. 3395(f)(3) HIPP inadecuado.

**Fuente:** [Osha.gov/](https://www.osha.gov/)